
Sanskrit Class

సంస్కృత పాఠ అనుభవ

Document Information



Text title : sa.nskRita pATha anubhava

File name : sanclass.itx

Category : article, misc

Location : doc_z_misc_misc

Transliterated by : Raghavendra C Swamy csr at wipro.com

Proofread by : Raghavendra C Swamy csr at wipro.com

Latest update : August 28, 2021

Send corrections to : Sanskrit@cheerful.com

This text is prepared by volunteers and is to be used for personal study and research. The file is not to be copied or reposted without permission, for promotion of any website or individuals or for commercial purpose.

Please help to maintain respect for volunteer spirit.

Please note that proofreading is done using Devanagari version and other language/scripts are generated using **sanscript**.

August 28, 2021

sanskritdocuments.org

సంస్కృత పాఠ అనుభవ



By Raghavendra C Swamy (csr at wipro.com)

ప్రియః సంస్కృతప్రియాః,

చ । మూ । కృష్ణశాస్త్రి మహోదయస్య ఆమేరికా ప్రవాస విషయం శ్రుత్వా
హర్షితోఽస్మి । అహం భారతే సంస్కృత సంభాషణ శిబిరం గతవాన్ ।
అద్యాపి తస్య స్మరణః మే ఆనందం దదాతి ।

Dear Sanskrit lovers,

I am very happy to hear about Sri . cha . mU . Krishnashastry's America trip.

I had attended Sanskrit Speaking camp in India . Even today that memory makes
me happy.

తస్మిన్ సమయే అహం దశమ క్లాస్ పఠామి స్మ । శిబిరః దశదివస
పర్వంతం ఆసీత్ । ప్రాతః కాలే వయం ఛాత్రాః సంస్కృత శాలాం గచ్ఛామః స్మ ।
సంస్కృతజ్ఞాన వినా ప్రథమదివసాత్ ఏవ వయం సంస్కృత సంభాషణం ఆరభేత్ ।
“మమ నామ రాఘవేంద్రః । భవతః నామ కిం ?” ఇత్యాది సరల వాక్యాన్
వదామః స్మ । నన్తరే, యది మార్గమధ్యే మిత్రం మిలాపః స్మ తదా
“కతి వాదనం ?”, “భో మిత్ర ! అష్టవాదనః అభవత్ । శీఘ్రం గన్తవ్యం,
ధావయతు”, ఇతి అస్మాకం వార్తాలాపః అభవత్ । వయం ప్రతిదినం సంస్కృత
గీతాభ్యాసం చ కృతవన్తః ।

During that time, I was studying in 10th class . The camp was for ten
days . In the early morning, we students used to attend the Sanskrit class.

Without the knowledge of Sanskrit, we started speaking in Sanskrit from
day one ! We used to speak simple sentences in Sanskrit like

“My name is Raghavendra . What is your name ?” Later, if we meet a friend on
the way we used to converse in Sanskrit like “What is the time ?”

“Heh friend ! It is eight O’ clock . Camp’s time, let us run ”. Also, we used
to practice a Sanskrit song everyday.

మధ్యాహ్న సమయే మహిళాః దేవాలయ ప్రాంగణే, ఉద్యానవనే చ శిబిరం కుర్వంతి స్మ । బహవః మాతరః గృహకార్యం కృత్వా ఉత్సాహేన శిబిరస్య ప్రతి ధావయంతి స్మ । తత్ర తే భోజనవిధానం, గృహసమాచారాన్చ వార్తాలాపం కర్తుం ఆరభేత్ ! “అధ్య అహం చపాతిం కృతవతి । భవత్యాః గృహే కిం విశేషః ?” ఇతి ఏకా పృచ్ఛతి । కాపి “వయం ఆదిత్యవాసరే జోగ జలపాతం దృష్టుం గచ్ఛామః ” ఇతి అవదతి స్మ । సంస్కృతమాధ్యమేన తే అస్మాకం సంస్కృతిపరిచితాః చ అభవన్ ।

During the afternoons, ladies used to have the camp in the temple halls and parks . Many ladies used to run towards the camp after finishing their household work . They started discussing about food preparation and household topics in Sanskrit ! One used to ask “I made chapatis today. What is special in your house ? ” Someone else will say, “We are going to Jog falls on Sunday ”. Also they learnt about our culture through the media of Sanskrit.

సాయంకాలే చ కార్యకర్తాః తుంగానద్యాః తీరే సంస్కృతే సాంస్కృతిక కార్యక్రమాన్ ఆయోజయంతి స్మ । కోఽపి కథాం వదతుం ‘ప్రయత్నం’ కరోతి, అన్యః కశ్చన్ తస్మిన్ దివసస్య విశేషం వక్తుం ఇచ్ఛతి - సర్వం సంస్కృతే ఏవ ! వయం సర్వే కృష్ణమూర్తీ మహోదయేన తథా జనార్దన మహోదయేన (అన్యః శిక్షకః) సహ సంస్కృతే ఏవ సరల వార్తాలాపం కర్తుం ఆరభేత్ ।

In the evening, volunteers used to organize the cultural program in Sanskrit on the banks of Tunga river . Somebody ‘tries’ to narrate a story, somebody else wants to tell that day’s special events - all in Sanskrit ! We all started having simple conversation with Sri . Krishnamurthy and Sri . Janardhan (another teacher) in Sanskrit itself !

శిబిరస్య సమారోప సమారంభః కర్నాటక సంఘే (రంగమన్దిరః) అభవత్ । సంస్కృతే యత్ జ్ఞానసంగ్రహాః అస్తి, తస్య సంక్షిప్తం పరిచయం కృష్ణమూర్తీ మహోదయః దత్తవాన్ । నన్తరే బాలకాః సరల నాటకాన్ అభినయేత్ । బహవః కిచ్చిత్ దైనందిన సన్నివేశాన్ సంస్కృతే ప్రదర్శయేత్ । కేచన్ చతురాః హాస్య ప్రసంగాన్ చ సంస్కృతే దత్తవన్తః ! శిబిరస్య ఉపాహార నియోజకః చ తస్య అనుభవం సంస్కృతే అవదత్ - “అధునా అహం అపి సంస్కృతం జానామి ।

దోసా అస్తి వా ? అలం, అలం, చట్నీ అస్తి వా ? అధ్య కో విశేషః ? ” !!

The valedictory function of the camp was held at Karnatakha Sangh (auditorium). Sri . Krishnamurthy explained briefly the ocean of knowledge contained in Sanskrit . After that the kids enacted simple dramas . Many exhibited some incidents of daily life in Sanskrit . Some intelligent persons also gave comic episodes in Sanskrit . The snacks co-ordinator for the camp also explained his experience at the camp - “Today I also know Sanskrit . Is dosa there ? Enough, Enough, is chatni there ? What is today’s special ? ”!!

శిబిరాత్ పశ్చాత్ వయం సంస్కృతే ఆసక్తవన్తః అభవన్ । ఏతద్ భాషా సామాన్య జనానాం భాషా అవశ్యం భవతి ఇతి అస్మాకం అభిమతః అభవత్ । వయం తు సంస్కృత జ్ఞానభండారస్య ఖననం ఆరభేత్ (సుభాషిత సంగ్రహః, వేద మన్తాః, భగవద్గీతా పఠణం, వేదగణితం ఇత్యాది)।

After attending the camp we became very much interested in Sanskrit . We felt that this language will definitely become the language of common men. We started digging the treasury of Sanskrit knowledge (SubhAshitas, Vedic prayers, Bhagavadgita study, Vedic mathematics etc).

అద్య శివమోగ్గ నగరే బహవః సంస్కృతే వార్తాలాపం కర్తుం సమర్థాః సన్తి । విశేషతః మత్తూరు గ్రామే (శివమోగ్గ జిల్లా) అషీతి ప్రతిశతం జనాః సంస్కృతే ఏవ సంభాషణం కుర్వన్తి ! హిన్దు సేవా ప్రతిష్ఠానస్య ప్రయత్నేన సంస్కృత భారతస్య ప్రతిగ్రామం గతః । అమేరికా దేశే చ ఏతద్ కార్యక్రమేణ “దేవ భాషా ” మనుకుల భాషా భవతు ఇతి మే ఆశా । ఏతన్నార్థే వయం సర్వే కార్యం కుర్వామః ।

Today in Shimoga city lot of people have capacity to converse in Sanskrit. Especially in Mattor village (Shimoga District) 80% With the efforts of Hindu Seva Pratistana, Sanskrit has reached every village in India . I hope with this program in America the “language of gods ” will become the language of entire humanity. Let us all work in this direction.

పఠత సంస్కృతం వదత సంస్కృతం
గృహే గృహే చ పునరపి ।

let us learn Sanskrit, let us speak Sanskrit
in each and every house, again and again.

– Raghavendra . csr at wipro.com

కృపయా దోషాన్ షమ్యతు ।

Please pardon the mistakes.

Sanskrit Class

pdf was typeset on August 28, 2021

Please send corrections to sanskrit@cheerful.com

